

## PARASHAT VAYIGASH - PORCIÓN DE VAYIGASH

#11/ VAYIGASH - "Y SE ACERCÓ"

VAYIGASH - Genesis 44:18-47:27

## Día 6. Genesis 46:15

Hay detalles muy curiosos desde el capítulo 46:8 hasta el versículo 27 cuando se enlistan los descendientes de Ya'aqov, se menciona de esta forma: "Y los hijos de José, que le nacieron en tierra egipcia fueron dos. Todas las almas de la casa de Jacob que entraron en Egipto fueron setenta.

En Genesis 46.12 dice: "Y <u>los hijos de **Judá**</u>: Er, Onán y Sela, Fares y Zara, aunque **Er** y **Onán** <u>habían muerto en tierra de Canaán</u>. Y los hijos de Fares fueron Hezrón y Hamul.

Extraño el caso con los hijos de Juda que ya están muertos y los involucran en la lista de los setenta. Realmente son sesenta y ocho los que debieran ser contados. ¿Como interpretar esto?

Genesis 46.15 "Estos fueron los hijos de Lea, los que ella le dio a luz a Jacob en Padan-Aram, además de su hija Dina. El total de personas de sus hijos e hijas fue treinta y tres".

Por el otro lado llama la atención que en el libro de Hechos de los apóstoles cuando esta Esteban dando su discurso dice que los que entraron a Egipto fueron setenta y cinco personas no setenta.

Hechos 7:14

Y enviando Yosef, hizo venir a su padre Ya'aqov, y a toda su parentela, en número de setenta y cinco personas.

¿Como conciliar estas diferencias?

Ocurre que la Septuaginta ofrece una información adicional que por alguna extraña razón el texto hebreo no conserva.

46:20 Y a José, en la tierra de Egipto, le nacieron Manasés y Efraín, los cuales le dio a luz Asenat, hija de Potifera, sacerdote de On. Genesis 50:22-23



46:21 Y los hijos de Benjamín: Bela y Béjer y Ashbel, Guerá y Naamán, Ejí y Rosh, Mupim y Jupim y Ard.

Notemos también Genesis 50.22-23 "Y habitó José en Egipto, él y la casa de su padre. Y vivió José ciento diez años. Y José vio a los hijos de Efraín hasta la tercera generación. También los hijos de Maquir hijo de Manasés nacieron sobre las rodillas de José.

Bela engendro a Guerá y a los demás Ard es nieto de Bela y es bisnieto de Benjamín y es tataranieto de Ya'aqov.

Si se descuentan de la lista que menciona los dos hijos de Yehudáh, esto es `Er y `Onan, que murieron y se reemplazan por los dos hijos que tuvo Manases (Majir y Gil'ad)

y se adicionan los hijos que tuvo Efraín se completan los setenta y cinco mencionados en el libro de los Hechos. En este caso el nuevo testamento tiene razón en cuanto a la descendencia que entro a Egipto porque no solamente suple el lugar de los dos que murieron, sino que complementa con los otros nombres que no aparecieron.

No hay contradicción entre las dos cifras, porque dice al final de Genesis que Yosef vio hasta la tercera generación, pero no menciona los nombres.

Hay que tener en cuenta que la Septuaginta se tradujo a partir del manuscrito hebreo antiguo, porque el texto que tenemos ahora es del siglo VII pero la Septuaginta fue traducida de manuscritos del siglo III AC.

Esto reafirma la veracidad del texto del evangelio. Esteban está hablando y nadie le discutió cuando menciono la cifra setenta y cinco en lugar de la de setenta.

Usado con permiso de su autor: Eric de Jesús Rodríguez Mendoza.